

Distr.: General 26 February 2007 Russian

Original: English

#### Третий Комитет

#### Краткий отчет о 54-м заседании,

состоявшемся в Центральных учреждениях, Нью-Йорк, в четверг, 30 ноября 2006 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н аль-Баяти .....(Ирак)

### Содержание

Пункт 68 повестки дня: Доклад Совета по правам человека (продолжение)

Пункт 118 повестки дня: Планирование по программам (продолжение)

Пункт 110 повестки дня: Активизация работы Генеральной Ассамблеи

(продолжение)

Общие заявления

В настоящий отчет могут вноситься поправки. Поправки должны направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации в течение одной недели после даты издания на имя начальника Секции редактирования официальных отчетов, комната DC2-750 (Chief, Official Records Editing Section, room DC2-750, 2 United Nations Plaza), и включаться в экземпляр отчета.

Поправки будут изданы после окончания сессии в отдельном для каждого комитета документе, содержащем только исправления.



Заседание открывается в 10 ч. 35 м.

## Пункт 68 повестки дня: Доклад Совета по правам человека (продолжение)

- 1. **Г-н Томас** (Намибия) сообщает членам Комитета о том, что Группа африканских государств постановила снять проект решения A/C.3/61/L.58 о докладе Совета по правам человека при том понимании, что Председатель устно предложит решение по итогам консультаций в Группе.
- 2. **Председатель** говорит, что, принимая во внимание решение Генеральной Ассамблеи, содержащееся в документе A/C.3/61/1/Add.1, Комитет, действуя в соответствии с решением 55/488 Генеральной Ассамблеи, должен принять к сведению доклад Совета по правам человека (A/61/53).
- 3. Решение принимается.

# Пункт 118 повестки дня: Планирование по программам

- 4. **Председатель** отмечает, что консультации по бюджетным аспектам программы 19 все еще продолжаются, и говорит, что, насколько он понимает, Комитет желает отложить рассмотрение пункта 118 повестки дня до следующей недели, с тем чтобы предоставить членам Комитета больше времени для консультаций.
- 5. Решение принимается.

# Пункт 110 повестки дня: Активизация работы Генеральной Ассамблеи (продолжение)

Предварительная программа работы Третьего комитета на шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи, представленная Председателем (A/C.3/61/L.61)

- 6. **Председатель** говорит, что, насколько он понимает, Комитет желает принять проект программы работы (A/C.3/61/L.61) и передать его на утверждение на пленарном заседании Ассамблеи.
- 7. Решение принимается.

#### Общие заявления

8. После обмена любезностями, в ходе которого **г-н Томас** (Намибия) выступил от имени Группы африканских государств, **г-н Йокинен** (Финляндия) выступил от имени Группы западноевропейских и

других государств, г-н Бальестеро (Коста-Рика) выступил от имени Группы государств Латинской Америки и Карибского бассейна, г-н Хайи (Пакистан) выступил от имени Группы азиатских государств, г-н аль-Тани (Катар) выступил от имени Группы арабских государств, г-н Грэм (Южная Африка) выступил от имени Группы 77 и Китая, г-жа Аджалова (Азербайджан) выступила от имени Организации Исламская конференция, г-жа Хилл (Новая Зеландия) выступила также от имени Канады и Австралии и в ходе которого также выступили г-н Вуд (Соединенное Королевство), г-н эль-Бадри (Египет), г-н Кумбербатч Миген (Куба), г-н Уигве (Нигерия) и г-жа Халаби (Сирийская Арабская Республика), Председатель объявляет, что Третий комитет завершил свою работу в рамках основной части шестьдесят первой сессии, хотя ему еще предстоит рассмотреть пункт 118 повестки дня.

Заседание закрывается в 11 ч. 20 м.

2 06-63466